

CARBIDE PRIMER POCKET UNIFORMERS - PRIMER POCKET UNIFORMER, CARBIDE, PPC/BR

The Sinclair primer pocket uniformers are precision ground from one solid piece of tungsten carbide, so there is no need to worry about changing the depth of cut. These cutters are designed to be used every time you reload. They cut the depth of primer pockets to the correct SAAMI specification and also clean the carbon out of the primer pocket after each firing. Available in 4 sizes: Large Rifle, Small Rifle/Pistol, Large Pistol, and a PPC/BR uniformer.



Attributes

- Name: PRIMER POCKET UNIFORMER, CARBIDE, PPC/BR
- Manufacturer: SINCLAIR INTERNATIONAL
- Product no.: 749003713
- Mfr. No.: UN8006
- Size: Small Rifle
- Delivery weight: 0.023kg
- Shipping height: 1mm
- Shipping width: 83mm
- Shipping length: 146mm

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für den CARBIDE PRIMER POCKET UNIFORMER von Sinclair International](#)
- [English: CARBIDE PRIMER POCKET UNIFORMERS SAFETY INSTRUCTIONS](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el Uniformador de Cavidades de Pistón CARBIDE PRIMER POCKET UNIFORMERS SINCLAIR INTERNATIONAL](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour l'Uniformisateur de Poche de Percuteur CARBIDE PRIMER POCKET UNIFORMERS](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per l'Uniformatore per Tasche di Innesco Sinclair](#)
- [Norsk: Bruksanvisning for CARBIDE PRIMER POCKET UNIFORMERS](#)
- [Polski: Instrukcja bezpieczeństwa dla Unifikatora Gniazd Zapłonowych CARBIDE PRIMER POCKET UNIFORMERS SINCLAIR INTERNATIONAL](#)
- [Suomi: CARBIDE PRIMER POCKET UNIFORMERS SINCLAIR INTERNATIONAL PPC/BR PRIMER POCKET UNIFORMER Käyttöohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för CARBIDE PRIMER POCKET UNIFORMERS](#)
- [Český: Návod k bezpečnému používání uniformerů kapsy zápalek CARBIDE PRIMER POCKET UNIFORMERS SINCLAIR INTERNATIONAL](#)

Sicherheitshinweise für den CARBIDE PRIMER POCKET UNIFORMER von Sinclair International

Einführung

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf des CARBIDE PRIMER POCKET UNIFORMERS von Sinclair International. Dieses Produkt wurde entwickelt, um die Zündhülsenlöcher beim Nachladen präzise zu bearbeiten. Bitte lesen Sie diese Sicherheitshinweise sorgfältig durch, um eine sichere und effektive Nutzung zu gewährleisten.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.
- Halten Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern.
- Überprüfen Sie regelmäßig auf Beschädigungen oder Abnutzung.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn es beschädigt ist.
- Befolgen Sie alle Anweisungen zur sicheren Handhabung und Nutzung.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Tragen Sie bei der Verwendung immer geeignete Schutzausrüstung, einschließlich Schutzbrille und Handschuhe.
- Achten Sie darauf, dass der Arbeitsbereich gut beleuchtet und frei von Ablenkungen ist.
- Halten Sie die Finger und andere Körperteile von der Schneidkante fern, während Sie das Produkt verwenden.
- Verwenden Sie das Produkt nur mit kompatiblen Zündhülsen und stellen Sie sicher, dass sie sauber und in gutem Zustand sind.
- Vermeiden Sie das Arbeiten in der Nähe von brennbaren Materialien.

Anweisungen für Installation und Nutzung

1. Vorbereitung:

- Stellen Sie sicher, dass der Arbeitsbereich sauber und ordentlich ist.
- Überprüfen Sie, ob der Uniformer in gutem Zustand ist und keine sichtbaren Schäden aufweist.

2. Verwendung des Uniformers:

- Platzieren Sie die Zündhülse in der Halterung des Uniformers.
- Drücken Sie den Uniformer mit gleichmäßigem Druck, um die Zündhülse zu bearbeiten.
- Achten Sie darauf, die Schnitttiefe nicht zu überschreiten, um Beschädigungen zu vermeiden.

3. Nach der Verwendung:

- Reinigen Sie den Uniformer gründlich, um Rückstände zu entfernen.
- Überprüfen Sie den Uniformer auf Abnutzung und lagern Sie ihn an einem trockenen Ort.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften für die Entsorgung von Werkzeugen und Materialien.
- Stellen Sie sicher, dass alle Teile des Produkts umweltgerecht entsorgt werden.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder bei Fragen zur Sicherheit des Produkts wenden Sie sich bitte an die zuständige Stelle in Ihrem Land.

Bitte beachten Sie, dass die Sicherheit und der richtige Umgang mit diesem Produkt in Ihrer Verantwortung liegen. Befolgen Sie diese Richtlinien, um eine sichere Benutzung zu gewährleisten.

CARBIDE PRIMER POCKET UNIFORMERS SAFETY INSTRUCTIONS

Introduction

Thank you for choosing the Sinclair Carbide Primer Pocket Uniformers. This guide provides essential safety instructions and information to ensure the safe and effective use of this product. Please read all instructions carefully before using the uniformers.

General Safety Guidelines

- **Product Safety:** Ensure the uniformers are used only as intended. Follow all safety instructions to minimize risks.
- **Enhanced Recalls:** Stay informed about any recalls or safety notices related to this product. Regularly check the EU Safety Gate platform for updates.
- **Online Shopping Protections:** If purchased online, ensure that the retailer complies with EU safety regulations.
- **Special Consumer Focus:** This product is not intended for use by children. Keep out of reach of minors.
- **EU Contact Point:** For safety inquiries, refer to the manufacturer or authorized seller.
- **Rapid Alerts:** Be aware of updates regarding unsafe products through the Safety Gate system.

Specific Safety Precautions for Use

- **Personal Protective Equipment (PPE):** Always wear safety glasses and gloves when using the uniformers to protect against debris and sharp edges.
- **Proper Handling:** Handle the uniformers with care. Avoid dropping or mishandling to prevent damage.
- **Surface Stability:** Ensure that the work surface is stable and secure before using the uniformers to prevent slips or accidents.
- **Check for Damage:** Before each use, inspect the uniformers for any signs of wear or damage. Do not use if damaged.

Instructions for Installation and Usage

1. Preparation:

- Gather all necessary materials, including the primer pocket uniformer, reloading tools, and safety equipment.
- Ensure your work area is clean and welllit.

2. Using the Uniformer:

- Select the appropriate size uniformer for your primer pocket (Large Rifle, Small Rifle/Pistol, Large Pistol, or PPC/BR).
- Insert the uniformer into the reloading press according to the manufacturer's instructions.
- Adjust the depth of cut if necessary, ensuring it meets SAAMI specifications.

3. Cutting the Primer Pocket:

- Firmly hold the case in place and slowly operate the press to cut the primer pocket.
- After cutting, remove the case and inspect the pocket for cleanliness and proper depth.

4. Cleaning the Primer Pocket:

- After each firing, use the uniformer to clean carbon deposits from the primer pocket.
- Repeat the cutting process to ensure the pocket is within specifications.

5. PostUse Care:

- Clean the uniformers after each use to remove any debris or residue.
- Store the uniformers in a safe, dry place, away from moisture and extreme temperatures.

Disposal Instructions

- Dispose of any damaged or worn uniformers in accordance with local waste disposal regulations.
- Do not dispose of the uniformers in regular household waste. Check for recycling options for metal tools.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the use or safety of the Carbide Primer Pocket Uniformers, please refer to the manufacturer or authorized retailer for support.

Thank you for your attention to these safety instructions. Your careful use of the Carbide Primer Pocket Uniformers will ensure a safe and efficient reloading experience.

Guía de Instrucciones de Seguridad para el Uniformador de Cavidades de Pistón CARBIDE PRIMER POCKET UNIFORMERS SINCLAIR INTERNATIONAL

Introducción

Gracias por elegir el Uniformador de Cavidades de Pistón CARBIDE PRIMER POCKET UNIFORMERS de Sinclair International. Este producto está diseñado para mejorar la precisión de tus recargas. Sin embargo, es importante seguir ciertas pautas de seguridad para garantizar un uso seguro y eficaz.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer todas las instrucciones antes de usar el producto.
- Utiliza siempre el uniformador en un área bien iluminada y ventilada.
- Mantén el área de trabajo limpia y libre de obstrucciones.
- Usa equipo de protección personal adecuado, como gafas de seguridad y guantes.
- No dejes el uniformador al alcance de los niños o animales.
- Antes de usar, verifica que el producto esté en buenas condiciones y sin daños visibles.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- Este producto está diseñado para ser utilizado únicamente por adultos. No es adecuado para menores de edad.
- Asegúrate de que el uniformador esté correctamente instalado en la prensa de recarga antes de usarlo.
- No fuerces el uniformador; si sientes resistencia, detente y verifica que no haya obstrucciones.
- Evita el contacto con la piel o los ojos con los bordes afilados del uniformador.
- Nunca utilices el uniformador para un propósito diferente al que fue diseñado.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación:

- Asegúrate de que la prensa de recarga esté apagada y desenchufada.
- Inserta el uniformador en la prensa de recarga siguiendo las instrucciones del fabricante de la prensa.
- Ajusta el uniformador según las especificaciones de profundidad de corte necesarias.

2. Uso:

- Coloca el casquillo en la cavidad del uniformador.
- Baja la prensa de recarga lentamente para uniformar la cavidad del pistón.
- Revisa el resultado después de cada uso para asegurarte de que la cavidad esté dentro de las especificaciones de SAAMI.
- Limpia el uniformador después de cada uso para eliminar el carbono acumulado.

Instrucciones de Eliminación

- Cuando ya no necesites el uniformador, asegúrate de deshacerte de él de manera segura.
- Consulta las normativas locales sobre la eliminación de productos de metal y herramientas.
- Nunca arrojes el uniformador en la basura común; busca centros de reciclaje adecuados.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta sobre la seguridad del producto o para reportar un producto defectuoso, asegúrate de contactar a un punto de contacto en la UE que pueda ofrecerte la asistencia necesaria. Además, mantente informado sobre las actualizaciones de seguridad a través de la plataforma Safety Gate de la UE.

Siguiendo estas instrucciones, podrás utilizar el Uniformador de Cavidades de Pistón de manera segura y efectiva. Recuerda siempre priorizar la seguridad en tu área de trabajo y estar atento a cualquier actualización o aviso relacionado con el producto.

Guide de Sécurité pour l'Uniformisateur de Poche de Percuteur CARBIDE PRIMER POCKET UNIFORMERS

Introduction

Bienvenue dans le guide de sécurité pour l'uniformisateur de poche de percuteur CARBIDE PRIMER POCKET UNIFORMERS de Sinclair International. Ce produit est conçu pour améliorer la performance de tes munitions en assurant que les poches de percuteur sont uniformes et propres. Il est important de lire et de suivre ces instructions de sécurité pour garantir une utilisation sûre et efficace.

Directives de Sécurité Générales

- Assure-toi de toujours utiliser l'uniformisateur dans un environnement sûr et approprié.
- Ne laisse pas le produit à la portée des enfants ou des personnes vulnérables.
- Vérifie régulièrement l'état de l'uniformisateur pour éviter les accidents dus à des pièces usées ou endommagées.
- En cas de doute sur la sécurité du produit, consulte un professionnel avant utilisation.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Porte toujours des lunettes de protection lors de l'utilisation de l'uniformisateur.
- Utilise l'uniformisateur uniquement avec des munitions compatibles.
- Ne force pas l'outil si tu rencontres une résistance. Cela pourrait endommager le produit ou causer des blessures.
- Ne modifie pas le produit de quelque manière que ce soit, car cela pourrait compromettre sa sécurité et son efficacité.
- Assure-toi que l'outil est propre et exempt de débris avant chaque utilisation.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Installation :

- Fixe l'uniformisateur sur une surface de travail stable.
- Assure-toi qu'il est bien en place et sécurisé avant de commencer l'utilisation.

2. Utilisation :

- Insère la cartouche dans l'uniformisateur.
- Applique une pression uniforme pour uniformiser la poche de percuteur.
- Retire la cartouche et vérifie la profondeur de la poche de percuteur.
- Nettoie la poche de percuteur pour enlever le carbone après chaque tir.
- Répète le processus pour chaque cartouche à recharger.

Instructions de Disposition

- Lorsque tu n'as plus besoin de l'uniformisateur ou s'il est endommagé, dispose-en de manière responsable.
- Consulte les réglementations locales sur le recyclage et l'élimination des produits en carbure.
- Ne jette pas le produit dans les ordures ménagères ordinaires.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de ce produit, consulte un professionnel ou un expert en rechargement. Assure-toi de vérifier régulièrement les mises à jour de rappel sur la plateforme Safety Gate de l'UE.

Conclusion

En suivant ces directives de sécurité, tu peux utiliser l'uniformisateur de poche de percuteur CARBIDE PRIMER POCKET UNIFORMERS de manière sûre et efficace. Prends toujours le temps de te familiariser avec le produit et ses instructions avant de commencer. Ta sécurité est primordiale.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per l'Uniformatore per Tasche di Innesco Sinclair

Introduzione

Grazie per aver scelto l'Uniformatore per Tasche di Innesco Sinclair, realizzato in carburo di tungsteno di alta qualità. Questo strumento è progettato per garantire la massima precisione e sicurezza durante le operazioni di ricarica. È importante seguire attentamente queste istruzioni di sicurezza per garantire un uso corretto e sicuro del prodotto.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di utilizzare l'uniformatore solo per lo scopo previsto.
- Leggi e comprendi tutte le istruzioni prima di utilizzare il prodotto.
- Conserva il prodotto in un luogo sicuro e fuori dalla portata dei bambini.
- Non utilizzare l'uniformatore se è danneggiato o presenta segni di usura.
- Segnala eventuali prodotti non sicuri o incidenti alle autorità competenti.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Utilizza sempre occhiali protettivi per proteggere gli occhi da eventuali schegge o detriti.
- Indossa guanti protettivi per evitare tagli o abrasioni durante l'uso.
- Non forzare l'uniformatore oltre le sue capacità progettate.
- Assicurati che l'area di lavoro sia ben illuminata e priva di ostacoli.
- Non utilizzare l'uniformatore in presenza di sostanze infiammabili o esplosive.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Preparazione dell'Area di Lavoro

- Trova una superficie piana e stabile per lavorare.
- Assicurati che l'area sia ben ventilata.

2. Installazione dell'Uniformatore

- Inserisci l'uniformatore nel supporto o nell'utensile di ricarica appropriato.
- Fissa saldamente l'uniformatore per evitare movimenti durante l'uso.

3. Utilizzo dell'Uniformatore

- Posiziona la cartuccia con la tasca di innesco correttamente allineata con l'uniformatore.
- Esegui un movimento uniforme e controllato per uniformare la tasca di innesco.
- Dopo ogni utilizzo, pulisci l'uniformatore per rimuovere eventuali residui di carbonio.

4. Controllo della Qualità

- Controlla regolarmente l'uniformatore per segni di usura o danni.
- Sostituisci l'uniformatore se necessario per garantire prestazioni ottimali.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Non gettare l'uniformatore nell'indifferenziato; verifica le normative locali per lo smaltimento dei materiali metallici.

- Se l'uniformatore è danneggiato, contattare un centro di raccolta per il corretto smaltimento dei rifiuti pericolosi.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per domande o ulteriori informazioni sulla sicurezza del prodotto, contattare il punto di contatto dell'UE per la sicurezza dei prodotti.

Seguendo queste istruzioni di sicurezza, puoi garantire un utilizzo sicuro e efficace dell'Uniformatore per Tasche di Innesco Sinclair. Grazie per aver scelto il nostro prodotto e per la tua attenzione alla sicurezza.

Bruksanvisning for CARBIDE PRIMER POCKET UNIFORMERS

Introduksjon

Takk for at du valgte CARBIDE PRIMER POCKET UNIFORMERS fra Sinclair International. Denne bruksanvisningen gir viktig informasjon om sikker bruk, installasjon og avhending av produktet. Vennligst les hele veiledningen nøye før bruk for å sikre trygg og effektiv bruk.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at produktet brukes i henhold til produsentens spesifikasjoner for å unngå skader.
- Hold produktet utilgjengelig for barn og sårbare grupper.
- Kontroller produktet for skader før bruk. Hvis produktet er skadet, skal det ikke brukes.
- Bruk alltid beskyttelsesbriller og hansker for å beskytte deg mot eventuelle flygende partikler.
- Vær oppmerksom på at feil bruk kan føre til personskader eller skader på produktet.

Spesifikke sikkerhetstiltak ved bruk

- Bruk kun produktet til dets tiltenkte formål, nemlig å bearbeide primerlommer i ammunisjon.
- Unngå å bruke overdreven kraft når du bruker uniformeren for å forhindre skader.
- Hold arbeidsområdet rent og ryddig for å unngå uhell.
- Ikke la verktøyet være i nærheten av brennbare materialer.
- Sørg for tilstrekkelig belysning i arbeidsområdet for å unngå feil.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Forberedelse:

- Kontroller at produktet er i god stand og at alle deler er til stede.
- Velg riktig størrelse på uniformeren basert på ammunisjonstypen (Stor Rifle, Liten Rifle/Pistol, Stor Pistol, PPC/BR).

2. Bruk av uniformeren:

- Plasser primerlommen i uniformeren.
- Trykk ned forsiktig for å kutte til riktig dybde i henhold til SAAMIs spesifikasjoner.
- Rengjør eventuelt karbon fra primerlommen etter hver avfiring.
- Gjenta prosessen for hver lomme som skal bearbeides.

3. Etter bruk:

- Rengjør verktøyet for å fjerne eventuelle rester av primer eller karbon.
- Oppbevar produktet på et tørt og sikkert sted, utilgjengelig for barn.

Avfallsinstruksjoner

- Avhending av produktet skal skje i henhold til lokale forskrifter for avfallshåndtering.
- Ikke kast produktet i vanlig husholdningsavfall. Kontakt lokale myndigheter for informasjon om korrekt avhending.
- Sørg for at alle deler er fjernet fra produktet før avhending.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For spørsmål om sikkerhet, bruk eller vedlikehold av CARBIDE PRIMER POCKET UNIFORMERS, vennligst kontakt produsenten eller forhandleren der du kjøpte produktet. Det er viktig å ha tilgjengelig informasjon for å sikre trygg bruk av produktet.

Takk for at du følger disse retningslinjene og bidrar til en tryggere brukeropplevelse.

Instrukcja bezpieczeństwa dla Unifikatora Gniazd Zapłonowych CARBIDE PRIMER POCKET UNIFORMERS SINCLAIR INTERNATIONAL

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup Unifikatora Gniazd Zapłonowych Sinclair. To narzędzie zostało zaprojektowane z myślą o precyzyjnym i bezpiecznym użytkowaniu. Prosimy o dokładne zapoznanie się z poniższymi instrukcjami bezpieczeństwa, aby zapewnić sobie i innym użytkownikom bezpieczeństwo podczas korzystania z produktu.

Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Używaj produktu zgodnie z przeznaczeniem. Unifikator jest przeznaczony do gniazd zapłonowych i nie powinien być używany do innych celów.
- Przechowuj narzędzie w suchym miejscu, z dala od źródeł wilgoci i wysokich temperatur.
- Upewnij się, że narzędzie jest czyste i nieuszkodzone przed każdym użyciem.
- Zawsze używaj odpowiednich środków ochrony osobistej, takich jak okulary ochronne, aby chronić oczy przed odłamkami.
- Nie pozwól dzieciom na korzystanie z narzędzia bez nadzoru dorosłych.

Specyficzne środki ostrożności podczas użytkowania

- Przed rozpoczęciem pracy upewnij się, że narzędzie jest odpowiednio dopasowane do rozmiaru gniazda zapłonowego, z którym będziesz pracować.
- Nie używaj nadmiernej siły podczas używania unifikatora, aby uniknąć uszkodzenia narzędzia lub gniazda zapłonowego.
- Zwróć uwagę na wszelkie oznaki zużycia lub uszkodzenia narzędzia i nie używaj go, jeśli jest uszkodzone.
- Pracuj w dobrze oświetlonym miejscu, aby zwiększyć widoczność i precyzję.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

1. Przygotowanie narzędzia:

- Sprawdź, czy unifikator jest czysty i nieuszkodzony.
- Wybierz odpowiedni rozmiar unifikatora (Duża Strzelba, Mała Strzelba/Pistolet, Duży Pistolet, PPC/BR).

2. Użycie unifikatora:

- Umieść gniazdo zapłonowe w odpowiedniej pozycji na stole roboczym.
- Włóż unifikator do gniazda zapłonowego i delikatnie naciskaj, aby przyciąć gniazdo do odpowiedniej głębokości.
- Po każdym użyciu oczyść gniazdo zapłonowe z nagaru.

3. Po zakończeniu pracy:

- Oczyść narzędzie z wszelkich zanieczyszczeń.
- Przechowuj unifikator w bezpiecznym miejscu, z dala od dzieci.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Utylizuj unifikator zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów niebezpiecznych.
- Nie wyrzucaj narzędzia do zwykłego kosza na śmieci, jeśli jest uszkodzone lub zużyte.
- Skontaktuj się z lokalnymi służbami utylizacyjnymi, aby uzyskać informacje na temat właściwego sposobu utylizacji.

Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszego wsparcia

Dla wszelkich pytań lub wątpliwości dotyczących bezpieczeństwa produktu, prosimy o kontakt z lokalnym przedstawicielem lub dystrybutorem.

Podsumowanie

Zastosowanie się do tych instrukcji pomoże zapewnić bezpieczne i efektywne użytkowanie Unifikatora Gniazd Zapłonowych Sinclair. Pamiętaj, że bezpieczeństwo jest najważniejsze, a odpowiednie środki ostrożności mogą zapobiec wypadkom i uszkodzeniom.

CARBIDE PRIMER POCKET UNIFORMERS SINCLAIR INTERNATIONAL PPC/BR PRIMER POCKET UNIFORMER Käyttöohjeet

Johdanto

Tervetuloa CARBIDE PRIMER POCKET UNIFORMERS SINCLAIR INTERNATIONAL PPC/BR PRIMER POCKET UNIFORMER tuotteen käyttöohjeisiin. Tämä ohje on tarkoitettu varmistamaan turvallinen ja tehokas käyttö tuotteelle, joka on suunniteltu tarkkuusjauhettujen primeripohjien muotoiluun. Lue tämä ohje huolellisesti ennen tuotteen käyttöä.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu ainoastaan aikuisille käyttäjille. Älä anna lasten käyttää tätä tuotetta.
- Tarkista tuote ennen käyttöä. Varmista, ettei siinä ole näkyviä vaurioita tai puutteita.
- Käytä tuotetta vain siihen tarkoitukseen, johon se on suunniteltu.
- Säilytä tuote kuivassa ja viileässä paikassa, poissa suorasta auringonvalosta.
- Pidä tuote poissa lasten ulottuvilta.

Erityiset turvallisuusohjeet käytössä

- Käytä suojakäsineitä ja suojalaseja tuotteen käytön aikana, jotta vältät mahdolliset vahingot.
- Varmista, että työskentelyalue on hyvin valaistu ja siisti.
- Älä käytä tuotetta, jos olet väsynyt tai alkoholin vaikutuksen alaisena.
- Varmista, että kaikki työkalut ja tarvikkeet ovat kunnossa ennen käyttöä.
- Älä yritä muokata tai korjata tuotetta itse.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Valmistelu:

- Tarkista, että sinulla on kaikki tarvittavat työkalut ja tarvikkeet.
- Varmista, että työskentelyalue on puhdas ja järjestetty.

2. Tuotteen käyttö:

- Aseta primeripohja muotoilijalle.
- Käynnistä muotoilija ja varmista, että se toimii oikein.
- Seuraa valmistajan ohjeita primeripohjan syvyyden säätämiseksi.

3. Puhdistus:

- Puhdista tuote jokaisen käytön jälkeen varmistaaksesi sen pitkäikäisyyden.
- Käytä pehmeää liinaa ja sopivaa puhdistusainetta.

Hävittämisohjeet

- Hävitä tuote paikallisten jätteiden käsittelyohjeiden mukaisesti.
- Älä heitä tuotetta tavallisen kotitalousjätteen mukana.
- Tarkista paikalliset määräykset ja ohjeet vaarallisten jätteiden käsittelystä.

Lisätietoja ja tuki

- Jos sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätietoja, ota yhteyttä tuotteen valmistajaan tai jälleenmyyjään.
- Tarkista säännöllisesti EU:n Safety Gate alustalta mahdolliset tuotteen palautusilmoitukset tai turvallisuustiedotteet.

Muista, että turvallisuus on ensisijainen prioriteetti. Noudata näitä ohjeita varmistaaksesi turvallisen ja tehokkaan käytön CARBIDE PRIMER POCKET UNIFORMERS SINCLAIR INTERNATIONAL PPC/BR PRIMER POCKET UNIFORMER tuotteelle.

Säkerhetsinstruktioner för CARBIDE PRIMER POCKET UNIFORMERS

Introduktion

Tack för att du valt Sinclair International CARBIDE PRIMER POCKET UNIFORMERS. Dessa verktyg är noggrant tillverkade för att säkerställa att du får den bästa prestandan när du omladdar ammunition. För att säkerställa säker användning och effektivitet är det viktigt att följa dessa säkerhetsinstruktioner.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Läs noggrant igenom alla instruktioner innan du använder produkten.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och sårbara grupper.
- Använd alltid produkten enligt tillverkarens anvisningar.
- Rapportera eventuella skador eller säkerhetsproblem till relevanta myndigheter.
- Kontrollera regelbundet EU:s Safety Gateplattform för eventuella återkallelser.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd alltid skyddsglasögon och handskar när du arbetar med verktyget.
- Kontrollera att verktyget är i gott skick innan användning; byt ut om det är skadat.
- Använd verktyget på en stabil och ren arbetsyta.
- Undvik att använda verktyget med överdriven kraft; låt verktyget göra jobbet.
- Förvara verktyget på en säker plats när det inte används.

Instruktioner för installation och användning

1. Förberedelse:

- Rengör tändhattshålen på de hylsor som ska bearbetas.
- Kontrollera att du har rätt storlek av uniformer (Small Rifle, Large Rifle, Small Pistol, Large Pistol, PPC/BR).

2. Användning:

- Sätt in hylsan i verktyget.
- Tryck försiktigt ner verktyget för att bearbeta tändhattshålet till korrekt djup enligt SAAMIspecifikation.
- Rengör bort kolrester efter varje användning.

3. Avslutning:

- Ta bort hylsan och inspektera tändhattshålet för att säkerställa korrekt bearbetning.
- Rengör verktyget efter användning för att förlänga livslängden.

Avfallshanteringsinstruktioner

- Kassera trasiga eller oanvändbara delar av verktyget enligt lokala avfallsföreskrifter.
- Återvinn materialet när det är möjligt, i enlighet med lokala regler för materialåtervinning.

Kontaktinformation för vidare support

För frågor eller ytterligare information, vänligen kontakta tillverkaren eller din återförsäljare. Se till att ha produktens serienummer tillgängligt för snabbare support.

Tack för att du följer dessa säkerhetsinstruktioner. Genom att använda produkten på rätt sätt säkerställer du både din egen säkerhet och verktygets effektivitet.

Návod k bezpečnému používání uniformerů kapsy zápalek CARBIDE PRIMER POCKET UNIFORMERS SINCLAIR INTERNATIONAL

Úvod

Tento dokument poskytuje důležité pokyny pro bezpečné používání uniformerů kapsy zápalek Sinclair International. Je navržen tak, aby zajistil bezpečnost uživatelů a dodržoval evropské normy pro ochranu spotřebitele.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím si důkladně přečtěte tento návod a dodržujte všechny pokyny.
- Udržujte výrobek mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Zkontrolujte výrobek před každým použitím, zda neobsahuje poškození.
- Používejte výrobek pouze k určenému účelu a podle pokynů výrobce.
- Pokud zaznamenáte jakékoli nebezpečné chování nebo poruchy, okamžitě přestaňte výrobek používat a kontaktujte příslušné úřady.

Specifické bezpečnostní opatření při používání

- Při používání uniformeru noste ochranné brýle, abyste chránili oči před možnými úlomky.
- Používejte výrobek na stabilním a rovném povrchu, aby se minimalizovalo riziko pádu nebo posunutí.
- Dbejte na to, aby vaše ruce a oblečení byly mimo oblast řezu během používání.
- Neprovádějte jakékoli úpravy výrobku bez konzultace s odborníkem.
- Pokud se výrobek zablokuje, nikdy se nesnažte uvolnit zablokování silou. Vypněte a odpojte výrobek a nechte ho zkontrolovat odborníkem.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Příprava na použití:

- Ujistěte se, že máte všechny potřebné nástroje a vybavení.
- Zkontrolujte, zda je uniformer čistý a bez poškození.

2. Použití uniformeru:

- Umístěte zápalky do uniformeru podle pokynů výrobce.
- Jemně zatlačte na rukojeť, dokud nedosáhnete požadované hloubky.
- Po dokončení procesu pečlivě vyjměte zápalky.

3. Údržba:

- Po každém použití důkladně vyčistěte uniformer od zbytků uhlíku a jiných nečistot.
- Pravidelně kontrolujte ostří a v případě potřeby jej nechte nabrousit odborníkem.

Pokyny pro likvidaci

- Při likvidaci výrobku dodržujte místní předpisy o odpadech.
- Pokud je výrobek poškozený nebo nefunkční, zlikvidujte ho způsobem, který minimalizuje riziko pro životní prostředí.
- Zvažte možnost recyklace, pokud je to možné.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro veškeré dotazy ohledně bezpečnosti výrobku se obraťte na příslušné úřady nebo výrobce. Ujistěte se, že máte k dispozici informace o výrobku, včetně modelu a sériového čísla.

Tento návod byl vypracován v souladu s evropskými normami pro ochranu spotřebitele a měl by být dodržován pro zajištění bezpečnosti a efektivitu používání unifornerů kapsy zápalek Sinclair International.